

再出發

勇敢承擔你位份
建造生命共同體



台灣基督長老教會

茄典教會

聖靈降臨節

第 23 週

主後 2022/06/05

週報

主日事工分擔

項目	本週主日事奉	下週主日事奉
主理	陳育亮牧師	何瓊花牧師
司會	何瓊花牧師	陳育亮牧師
奉獻	陳郁瑜 洪路得 康淑萍 蔡宇哲	康勤 林慧珠 鄭耘書 陳世偉
敬拜讚美	陳牧師、何牧師、陳哈娜	鄭耘書 李培勛 潘秀祝 陳哈娜 高崇真
司琴/打鼓	鄭耘書/李俊昇	林得璋/李欣薇
副堂音控/場控	楊竑昕/林信修	鄭玉書
音控	張光鹽 陳世偉	胡庭瑞 李俊昇
投影/轉播	莊佳容/李威達	葉晉佑/胡高豪
招待	路得小組	麗珍小組
兒童主日學	暫停	暫停
青年牧區	主題:生命擴展/主理:光鹽 宇哲/敬拜:哈娜 岑恩	主題:認識教會/主理:何牧師 敬拜:俊昇 昱祥

下主日 (6月12日) 信息

主理：(兩堂合併) 何瓊花 牧師

時間	題目	聖經	聖詩
09:30~11:30	你已被邀請耶穌的宴席!	路加福音 14:15-24	我要看見,510

本週每日讀經經文 (呼籲全體會友每日靈修默想同樣經文)

日期	6/5(日)	6/6(一)	6/7(二)	6/8(三)	6/9(四)	6/10(五)	6/11(六)
舊約	王下廿一 26下 ~廿三 30上	王下廿三 30下 ~廿五 26	代上一 1 ~二 2	代上二 3 ~四 23	代上四 24 ~五 26	代上六 1~81	代上七 1 ~八 40
新約	約十六 5~33	約十七 1~26	約十八 1~38上	約十八 38下 ~十九 16	約十九 17~42	約二十 1~31	約廿一 1~25

本會幹事休假時間：星期二下午、星期三、星期日下午

教會消息

1. 本主日為聖神降臨節主日。每年五旬節是上帝與以色列民透過收成作為立約憑據；耶穌復活升天後，透過聖靈降臨，上帝呼召引領新羣體形成教會。禮拜結束後 20 分在一樓副堂召開定期長執會，請全體長執出席，或同步參加線上會議；為避免干擾會議進行前會清場。
2. 下主日(6 月 12 日)是本會 66 周年設教紀念主日，訂為本會宣教基金奉獻主日。鼓勵弟兄姊妹透過宣教基金都能參與本會與對外宣教事工推動，目的是要實踐教會大使命，兄姊一同來關心和代禱。
3. 小會公告：自 5/29 開始至 6/19 主日兩堂禮拜合併一堂，9:30 開始聚會，二樓主堂開放實體禮拜，一樓開放轉播供行動不便或年長者觀看，或參與教會 youtube 同步直播線上禮拜。
4. 教會 5 月份收支如下：(月報表已張貼公佈欄，請自行參閱)

(1)上月滾存金：3,764,133 元	(2)111 年 5 月經常費：3,856,631 元
經常費收入： 576,605 元	建築基金：8,273,347 元
支出： 484,107 元	宣教基金： 403,563 元
本月結餘金額： 92,498 元	墓園基金：1,521,890 元
<hr/> <hr/>	
總計：14,055,431 元	

代禱事項 普世宣教/國度代求

1. **為全球猶太人歸信耶穌禱告**：以色列移民事務局統計，全球猶太人總數約 1520 萬人，以色列約 939.1 萬人，已成全球猶太人口最多的國家。在全球疫情和動盪局勢中，持續帶領離散在各地的猶太人回歸應許之地。預備主的再臨。
2. **為 6/1 中國四川省雅安市蘆山縣**：下午 5 時發生芮氏規模 6.1 地震。為死傷人員及復原工作代禱。
3. **為兒童開始施打疫苗禱告**：各縣市政府已開始安排為 6-11 歲兒童施打疫苗，求主保守兒童在施打疫苗後有好的保護力，也求主使疫情指揮中心疫苗分派上有智慧，讓中央、地方政府同心抗疫。
4. **為一線醫療護理人員禱告**：本土疫情持續延燒，醫療量能逼近臨界點，一線護理師操勞不已也常因人力不足而被召回上班來照顧其他確診民眾，求主賜下勇氣及體力協助病患得著痊癒。
5. **為聖靈持續在教會動工禱告**：懇求上主使聖靈的火持續燃燒我們，並且點燃到各個牧區、小組中，讓全教會不分男女老幼，在聖靈的工作中，都大大地經歷上主的同在及引導。
6. **為教會牧師、行政同工、長老、執事、小組長**，因為疫情關係，彼此關心互相代禱。求主帶領在安靜時刻渴慕親近主和靈命裝備。
7. **為青年牧區、社青牧區**：為高三第二階段考試及分科考試代禱。為社青在職場上，不論遇到工作瓶頸，或人際關係的衝突，求聖靈幫助我靠著神話語的安慰與大能。為懷孕：林睿琦、胡芝禎。
8. **為長者在濕熱天氣的身體不適代禱。為尋求醫治恢復的兄姊禱告**：謝月珠、張秀月、黃素嬌、蔡信興、蔡盈吟、楊曠蓮、翁玉梅、郭莊貴春、楊金治、蔡飛力、李黃嬰、曾玉秀、胡玉奇、胡永明、洪珠櫻、黃金蓮、石蔡份好、蔡陳換、瞿永光全家(雪票姐兒子)、蔡鈺閏、何仙桃、高應國/高崇真、張瓊文/李政達/洪瑞霖/李沐真/李沐芸、李涵榮、黃珮華/勇信/勇愛/勇望、林尊仁、曾雅雯、鄒得迦隔離治療和確診家人的醫治。懇求上主醫治的大能運行在他們的身上，仰望上主醫治恢復。

※中文聖經：

約翰福音十六：7~11

- 7 然而我將真情告訴你們，我去是與你們有益的。我若不去，保惠師就不到你們這裡來；我若去，就差他來。
- 8 他既來了，就要叫世人為罪、為義、為審判，自己責備自己。
- 9 為罪，是因他們不信我；
- 10 為義，是因我往父那裡去，你們就不再見我；
- 11 為審判，是因這世界的王受了審判。

※台語漢字聖經：

約翰福音十六：7~11

- 7 若是我將實情給恁講，我去，是做恁的利益；我無去，保惠師無來就近恁；若去，就欲差伊就近恁。
- 8 伊到，的確用罪、用義、用審判，來指正世間。
- 9 用罪，因為佢唔信靠我；
- 10 用義，因為我歸佇父，恁無閣看見我；
- 11 用審判，因為此世間的人君已經受審判。

小組討論

1. 分享你/妳對「聖靈保惠師」的認識。
2. 分享如何在生活上實踐出「依靠聖靈按著真理敬拜上主」的生命。

一、引言：五旬節

申命記 16:9~12 恁著對用鐮耨仔收割的日開始，算七個七日，守七七收割節敬拜上主 — 恁的上帝，照伊賜福互恁的收成，甘心獻禮物互伊。恁及恁的子、查某子、奴僕、奴婢，及住佇恁中間的利未人，及外族人，以及孤兒、寡婦，攏著佇上主 — 恁的上帝揀選互恁服事伊的所在，佇伊的面前做夥慶祝。恁著會記得恁曾佇埃及做奴才；恁著遵行諸個規例。

※ 教會誕生的日子

二、本文：

1. 保惠師，真理的聖神

- 《和合本》約翰福音 14:16~17 我要求父，父就另外賜給你們一位保惠師（或譯：訓慰師；下同），叫他永遠與你們同在，就是真理的聖靈，乃世人不能接受的；因為不見他，也不認識他。你們卻認識他，因他常與你們同在，也要在你們裡面。
- 《新譯本》約翰福音 14:16~17 我要請求父，他就會賜給你們另一位保惠師，使他跟你們永遠在一起。這保惠師就是真理的靈，世人不能接受他，因為看不見他，也不認識他。你們卻認識他，因為他跟你們住在一起，也要在你們裡面。
- 《現中 2019》約翰福音 14:16~17 我要祈求父親，他就賜給你們另一位慰助者，永遠與你們同在。他就是真理的靈。世人不接受他，因為他們看不到他，也不認識他。但是你們認識他，因為他在你們的生命裡，常與你們同在。
- 《台漢》約翰福音 14:16~17 我亦欲對父求，就伊欲用閣一個保惠師互恁，互伊永遠及恁住，就是真理的神，世間所膾接納的；因為無看見伊，閣唔識伊。獨獨恁識伊，因為伊及恁相及住，閣欲踎佇恁。
- 《現台 2021》約翰福音 14:16~17 我欲對父求，伊會賜恁另外一位慰助者，通及恁永遠同在。伊是真理的神，世間人膾當接受的，因為個無看見伊，嘛毋識伊。毋拘恁識伊，因為伊及恁同在，會繼續佇恁內面。

※ 聖靈同在及保守

2. 保惠師就是受差來聖神：

- 《和合本》約翰福音 14:26 若是保惠師就是聖神，父佇我的名

所欲差的，伊欲將一切的事教示恁，閣欲互恁記得我一切所給恁講的。

- 《新譯本》約翰福音 14:26 但保惠師，就是父因我的名要差來的聖靈，他要把一切事教導你們，也要使你們想起我對你們所說過的一切話。
- 《現中 2019》約翰福音 14:26 但是那慰助者，就是父親因著我的名要差來的聖靈，會把一切的事指示你們，並且使你們想起我對你們所說的一切話。
- 《台漢》約翰福音 14:26 若是保惠師就是聖神，父佇我的名所欲差的，伊欲將一切的事教示恁，閣欲互恁記得我一切所給恁講的。
- 《現台 2021》約翰福音 14:26 毋拘慰助者，就是父用我的名欲差來的聖神，會將一切的代誌教示恁，嘛會互恁會記得我給恁講一切的話。

※ 教導並整全耶穌基督的話語

3. 聖靈保惠師：

- 《和合本》約翰福音 15:26~27 但我要從父那裡差保惠師來，就是從父出來真理的聖靈；他來了，就要為我作見證。你們也要作見證，因為你們從起頭就與我同在。」
- 《新譯本》約翰福音 15:26~27 「我從父那裡要差來給你們的保惠師，就是從父那裡出來的真理的靈，他來到的時候，要為我作見證。你們也要作見證，因為從開始你們就是跟我在一起的。」
- 《現中 2019》約翰福音 15:26~27 「但是，那出自父親的慰助者要來，他就是真理的靈。我從父親那裡差他來的時候，他要為我作證。同樣，你們也要為我作證，因為你們從開始就跟我在一起。」
- 《台漢》約翰福音 15:26~27 若是保惠師就是真理的神對父出的，我對父欲差伊就近恁；伊若到，欲為著我做干證。恁亦欲做干證，因為恁對起頭及我佇啲。」
- 《現台 2021》約翰福音 15:26~27 「我欲對父遐差一位慰助者來恁遮，伊就是對父遐來彼位啟示真理的神，伊來的時會為著我作證。恁嘛著為著我作證，因為恁對開始就及我做夥。」

※ 真理的聖靈，見證耶穌基督

4. 聖靈的工作

約翰福音 16:8 伊到，的確用罪、用義、用審判，來指正世間。

約翰福音 16:9 用罪，因為佢唔信靠我；

約翰福音 16:10 用義，因為我歸佇父，恁無閣看見我；

約翰福音 16:11 用審判，因為此世間的人君已經受審判。

※ 指正世人

- 顯明不信的罪
- 耶穌基督顯明上帝的義
- 審判世間的統治者

三、結論：

聖靈充滿的教會

建立屬靈成長的氛圍：依靠聖靈按著真理敬拜上主

以弗所書 1:13~14 通過基督，恁嘛有聽著真理的信息，就是彼個互恁得救的福音，彼時恁有信，上帝就賜恁所應允的聖神，給恁蓋印證明恁屬伊。聖神保證咱通承接上帝所應允的家業，直到互屬伊的人得著完全的自由，通頌讚伊的榮耀。

- 《和合本》約翰福音 4:23~24 時候將到，如今就是了，那真正拜父的，要用心靈和誠實拜他，因為父要這樣的人拜他。神是個靈（或無個字），所以拜他的必須用心靈和誠實拜他。」
- 《新譯本》約翰福音 4:23~24 然而時候將到，現在就是了，那靠著聖靈按著真理敬拜父的，才是真正敬拜的人；因為父在尋找這樣敬拜他的人。神是靈，敬拜他的必須靠著聖靈按著真理敬拜他。」
- 《現中 2019》約翰福音 4:23~24 可是時刻將到，現在就是了，那真正敬拜天父的，要用心靈和真誠敬拜。這樣的敬拜就是天父所要的。上帝是靈，敬拜他的人必須以心靈和真誠敬拜。」
- 《台漢》約翰福音 4:23~24 若是時欲到，現今就是，真實敬拜的，欲用神用真實敬拜父，因為父是愛此號人敬拜伊。」上帝是神，敬拜伊的人著用神用真實來敬拜。
- 《現台 2021》約翰福音 4:23~24 不過，時啲欲到，現在就是，真正敬拜父的人會用心靈及真誠敬拜。因為父愛此款的人敬拜伊。上帝是神，敬拜伊的人著用心靈及真誠敬拜。」
- 《中標本》約翰福音 4:23~24 然而，時候就要到了，現在就是了！那時真正敬拜的人，要在靈裡和真理中敬拜父，因為父就是想要這樣的人來敬拜他。神是靈，敬拜他的人必須在靈裡和真理中敬拜。」

教會聚會一覽表

	內容	聚會時間	聚會地點	人數	奉獻
崇拜	主日禮拜	5/29~6/19 9:30 (兩堂禮拜合併)	一樓副堂轉播	80 人	7,481
			二樓禮拜堂		
	晨禱會	每日 6:00~7:00	副堂	31(6 天)	
	家庭禮拜/探訪	週四 19:30	探訪家庭	暫停	
聖樂	聖歌隊	週六 20:00~21:30	二樓正堂	15	
	敬拜團	週六 19:00~20:00	二樓正堂		
	長笛班	週六 18:30,週日 12:00	301 教室	10	
教育	兒童主日學	週日 10:00~11:30	一樓副堂	暫停	
	門訓課程	週五 20:00	副堂		
松年 A 區	秀員小組	週三 10:00	副堂	暫停	
	郁瑜小組	週三 10:00	餐廳	暫停	
	康勤小組	週四 20:00	副堂	暫停	
	麗珍小組	週三 20:00	副堂	暫停	
	福信小組	週日 19:30	組長家	暫停	
松年 B 區	秀勤 A 組	週二 20:00	餐廳	暫停	
	秀勤 B 組	週日 12:00	餐廳	暫停	
	復強小組	週二 9:30	副堂	暫停	
	讚美 A 組	週一,三,五上午	教會廣場	暫停	
	讚美 B 組	週二晚上 8:00	赤西活動中心	暫停	
成人 A 區	慧珠小組	週三 20:00	2F 會議室	暫停	
	路得小組	週日 12:20	副堂	暫停	
	頊諭小組	週四 10:00	副堂	暫停	
	淑萍小組	週日 12:30	組長家	暫停	
	應全小組	週二 13:00	榮惠兄家	暫停	
成人 B	佑任小組	週六 20:00	尊煌兄家	暫停	
	世偉小組	週六 20:00	餐廳	暫停	
	博弘小組	週二 20:00	副堂	暫停	
青年	青年牧區	週六 20:00~21:30	副堂	13	
	社青牧區	淑雅小組	4	宇哲竑昕小組	3
		耘書小組	6	得瑋竑昕小組	7

二堂合併 主日禮拜程序

主 禮：陳育亮牧師

司 會：何瓊花牧師

司 琴：鄭耘書執事

上午 09 時 30 分

宣召/敬拜讚美	-----	陳牧師/敬拜團
奏 樂	-----	司 琴
信仰告白	-----	主 禱 文
聖 經	-----	▣約翰福音十六：7~11▣
獻 詩	-----	聖 神 降 臨
信 息	-----	上主所差來的聖神
回應詩歌	-----	充滿我
聖 餐	-----	219 首
奉 獻	-----	306B 首
報 告	-----	司 會
頌 榮	-----	512 首
祝 禱	-----	主 禮 者
阿 們 頌	-----	520 首
殿 樂	-----	(殿樂結束後齊心阿們再離席)